

# **Министерство сельского хозяйства, рыбной и пищевой промышленности**

## **Уведомление для трейдеров № МН 10-2010**

**Кому: Всем имеющим допуск предприятиям мясной промышленности**

**Предмет: Пересмотренный образец сертификата для экспорта обваленной говядины и препаратов из сырого мяса в Российскую Федерацию по состоянию на 1 апреля 2010 г.**

### **Исходная информация:**

Европейской Комиссией проведены повторные переговоры с Российской Федерацией по согласованному образцу сертификатов на товар. Сертификат нового образца на обваленную говядину и препараты из сырого мяса должен применяться с 1 апреля 2010 года для партий товара, отправляющихся в Российскую Федерацию (РФ) из Государств-членов ЕС.

Федеральная служба по ветеринарному и фитосанитарному надзору России (Россельхознадзор) направила Европейской Комиссии подтверждение того, что с 1 апреля 2010 года ею будет приниматься поступающая из Ирландии говядина без кости, полученная из крупного рогатого скота, который прошел тестирование на КГЭ, если возраст животных на момент забоя составил от 30 до 48 месяцев.

### **Сфера действия:**

Указанный сертификат пересмотренного образца распространяется на обваленную говядину и препараты из сырого мяса. Продукция из сырого мяса, сопровождаемая любыми другими сертификатами, на территорию РФ допускаться не будет. Внесенными в сертификат на говядину изменениями ни критерии для допуска говядины на территорию РФ, ни установленный порядок проверок на соответствие указанным критериям существенным образом не меняются.

Для экспорта из ЕС в Россию продукции животного происхождения, к которой применяются сертификаты единого образца, по-прежнему действует система предэкспортной сертификации. Эта система применяется, если сырье и продукция животного происхождения (в том числе предназначенные для забоя живые животные), используемые для получения отправляемой на экспорт готовой продукции, происходят из Государства-члена (Государств-членов), которые не являются Государством-членом, действующим в качестве экспортера. Эта система направлена на обеспечение соответствия всей производственной цепи установленным Россией ветеринарно-санитарным требованиям, а также трассируемости продукции. Вам следует обратить внимание на то, что система, применяемая к перемещению товара в пределах Государства-члена, незначительным образом отличается от системы, применяемой к торговым операциям внутри Сообщества.

Предэкспортным сертификатом должен сопровождаться каждый этап подготовки партии товара вплоть до достижения окончательного этапа сертификации. Официальный ветеринар в конечном учреждении выдает окончательный сертификат перед отбытием партии товара из ЕС в Россию. Вместе с партией товара в Россию будет направляться только один документ – окончательный сертификат.

## **Роль руководства предприятия**

### **1. СОП**

Руководство предприятия обязано по согласованию с Ветеринарным инспектором (ВИ) разработать и ввести в действие Стандартную операционную процедуру (СОП). В протокол должны включаться, как минимум, следующие позиции:

- процедуры установления соответствия находящегося на базах КРС требованиям к допуску на российский рынок;
- способ идентификации удовлетворяющих требованиям животных на базе;
- идентификация указанных животных на бойне;
- их выделение перед обвалкой и при обвалке (с учетом процедур приемки в обвалочном цеху);
- маркировка и отправка мяса, предназначенного для российского рынка;
- средства обеспечения соответствия микробиологическим критериям.

Если туши принимаются для обвалки из других предприятий либо автономными обвалочными объектами, либо обвалочными цехами при бойнях, в СОП также необходимо указывать:

- процедуры уведомления Ветеринарной службы о принимаемых партиях товара;
- процедуры приемки, в том числе идентификации и выделения туш, допускаемых к поставке на российский рынок.

В СОП должны включаться процедуры предварительного уведомления ВИ обо всех планируемых операциях по забоям и обвалке для получения товара (удовлетворяющего требованиям как по пригодности к экспорту в Россию (ПЭР), так и по параметрам замороженного мяса), предназначенного для российского рынка.

СОП предприятия должна предусматривать ведение документации, которая убедительно для ответственного ВИ подтверждает включение в состав продукции и партий товара, предназначенного для российского рынка, только того мяса, которое получено от удовлетворяющих требованиям к поставкам продукции в Россию животных; в частности, в документации должны иметься подтверждения:

- возможного включения КРС с разрешениями и аннулированными паспортами при условии проведения указанных ниже проверок;
- обязательного исключения КРС с действительными паспортами, признанного не подлежащим к допуску на российский рынок по результатам проверок по Системе идентификации и перемещения животных (ИПЖ) (например, ввиду их несоответствия критериям ограничений в связи с туберкулезом и (или) бруцеллезом).

### **2. Проверки на базах**

#### **Требования в отношении туберкулеза и бруцеллеза**

Допускаемой к поставке на российский рынок признается только говядина, полученная от стада, в котором в течение полугода заболеваний туберкулезом и бруцеллезом не имелось.

#### **КРС, направляемый для забоя по разрешениям или аннулированным паспортам**

Направляемые для забоя животные по разрешениям или аннулированным паспортам будут признаны не удовлетворяющими требованиям к поставкам продукции на российский рынок, так как отсутствие паспортов в пункте забоя предусматривается только для стад, в отношении которых введены ограничения.

Вместе с тем, владелец стада или руководство предприятия в каждом отдельном случае может обращаться к ответственному Ветеринарному инспектору за организацией проверки по системе ИПЖ на соответствие требованиям к поставкам на российский рынок, которая должна проводиться в стаде происхождения животных, направляемых по разрешению. Если ВИ признает результаты проверки по системе ИПЖ и любую запрашиваемую им информацию удовлетворительными, животные могут считаться удовлетворяющими требованиям к поставкам продукции в Россию.

Если в проведении этих проверок по системе ИПЖ отказано, сопровождаемый разрешениями или аннулированными паспортами КРС не соответствует требованиям к осуществлению поставок в Российскую Федерацию.

### **Проверки**

При направлении на забой животных с паспортами, персоналом предприятия должен проверяться статус стада, из которого они направлены. Проверка производится при помощи ссылки на *ВЛАДЕЛЬЦА СТАДА ПУТЕМ ЗАПРОСА ПО НОМЕРУ* в системе ИПЖ, до начала приемки животных по системе ИПЖ на отсутствие заболеваний туберкулезом / бруцеллезом в стаде в течение установленного периода.

Если животные признаются не удовлетворяющими требованиям к поставкам продукции на российский рынок по результатам проверки по системе ИПЖ, на экран монитора выводится соответствующее сообщение. В качестве подтверждения факта выполнения проверки стада, персонал предприятия должен выполнить распечатку окна запроса и передать ее экземпляр дежурному по предприятию представителю Министерства.

Факт выполнения дополнительных требований к допуску для поставок в Россию устанавливается путем проверок на базах, например, проверок ввозимого КРС (бирки «ZZZ»), который не имеет допуска к поставкам на российский рынок.

Живой КРС, ввозимый в нашу страну на законных основаниях для забоя из другого Государства-члена и предназначенный для включения получаемой продукции в партии говядины для экспорта в Российскую Федерацию, должен сопровождаться оригиналом предэкспортного сертификата, который выдан компетентным органом Государства-члена происхождения животных.

### **Критерии возраста и пола**

Критерии возраста и пола, предусмотренные сертификатом прежнего образца, к измененному сертификату не относятся. Тем не менее, если партия товара готовится по нормативам ПЭР, требования к мужскому полу действуют во всех случаях.

## **3. Механизмы контроля в убойном цеху**

### **Требования по КГЭ**

Получение мяса и препаратов из сырого мяса должно осуществляться от животных, происходящих из стад, в которых не имелось случаев заболевания коровьей губчатой энцефалопатией (КГЭ), и не принадлежащих к когортам рождения животных с положительными результатами теста на КГЭ. После забоя животные в возрасте свыше 30 месяцев должны проходить тестирование с отрицательным результатом. Материалы с установленным риском (МУР) подлежат изъятию в соответствии с законодательством ЕС.

### **Маркировка о состоянии здоровья**

На мясо должна наноситься официальная маркировка о состоянии здоровья по результатам проводимой МСХРПП ветеринарной проверки, с указанием принятого в ЕС официального номера предприятия, на котором осуществлен забой.

Руководство предприятия должно маркировать тушу четко различимым знаком «RE» («допущено к поставке в РФ»), который наносится на четыре четверти допущенных туш, с тем, чтобы отличить их от не допущенных. Эта маркировка должна во всех случаях наноситься в убойном цеху. Применение других знаков для обозначения туш, удовлетворяющих требованиям российской стороны, не допускается.

#### **4. Механизмы контроля в обвалочном цеху**

Обвалка туш, предназначенных для российского рынка, будь то ПЭР или с химической постностью 78%, может выполняться только после отправки предварительного уведомления в Ветеринарную службу. При отсутствии предварительного уведомления сертификация партий товара производится не должна.

Проводимые персоналом предприятия проверки при приемке туш в обвалочном цеху призваны обеспечить поступление в цех только удовлетворяющих требованиям туш. Другое мясо в цеху находиться не должно. Эта норма должна соблюдаться независимо от того, распространяются ли на мясо механизмы контроля ПЭР или оно входит в коммерческую партию (например, мороженое мясо с ХП 78%) мяса, предназначенного для России.

Мясокомбинат, находящийся в списке допущенных предприятий, может поставлять на российский рынок коммерческое мясо, не отнесенное к ПЭР, т.е. мороженое [с ХП (химической постностью) 78%]. Если руководство предприятия имеет намерение осуществлять поставки в Россию по этим критериям, обвалка такого мяса должна быть включена в протокол предприятия. Указанное мясо должно в полной мере удовлетворять требованиям российского сертификата.

#### **5. Нормативы тестирования на наличие сальмонеллы – мониторинг на предприятии**

В качестве альтернативы тестирования готовой продукции, оформляющие сертификат Ветеринарные инспекторы могут действовать на основании программ мониторинга наличия сальмонеллы и других бактерий, выполняемых на предприятиях, которые находятся в их ведении и предоставляют необходимые гарантии, позволяющие осуществлять сертификацию мяса. Такие программы могут выполняться в рамках проводимой предприятием пищевой промышленности проверки эффективности процедур, основанных на Системе управления безопасностью пищевых продуктов (НАССР).

#### **6. Приемка туш, удовлетворяющих требованиям российской стороны, в отдельном обвалочном цеху**

Руководство предприятия обязано направить в Ветеринарную службу предварительное уведомление о поступлении туш с маркировкой «RE» на отдельный обвалочный цех или обвалочный цех при бойне, не являющейся предприятием происхождения туш. При поступлении туш, руководство предприятия, в дополнение к другим проверкам при получении, должно обеспечить наличие обязательной маркировки на перемещаемых тушах, имеющих сертификат с отметкой «допущено к поставке в РФ». При поступлении в отдельный обвалочный цех, туши должны быть отделены от не допущенных к поставке. (Эти требования также распространяются на туши, принятые предприятием по забою, при котором имеется обвалочный цех).

#### **7. Маркировка говядины, предназначенной для поставок в Россию**

При упаковке предназначенной для российского рынка обваленной говядины в коробки, на каждую коробку на этапе обвалки должна наноситься этикетка «CR 3» (отпуск с согласия Ветеринарного учреждения). Если этикетка на указанном этапе не наносится, то мясо

признается не допущенным к поставкам на российский рынок. Каждая этикетка должна наноситься таким образом, чтобы при укладке коробок на поддоны этикетки были отчетливо видимыми. Нанесение этикеток «CR3» на более поздних этапах, т.е. в холодильных камерах, холодильных складах или сортировочных помещениях, не допускается.

а. Нанесение идентификационных меток

Требования по нанесению идентификационных меток также распространяются на всю говядину, допущенную к поставкам в Россию.

б. Нанесение знаков ПЭР

Требования к нанесению знаков ПЭР применяются, если предназначенная для поставки в Россию партия товара является отнесенной к ПЭР продукцией.

**Идентификационная метка**

Идентификационная метка для препаратов из сырого мяса должна наноситься на их упаковку. Отпечаток метки должен наноситься на упаковку таким образом, чтобы вскрытие упаковки без нарушения метки становилось невозможным.

Нив О'Нилл

Отдел гигиены мясопродуктов

24 марта 2010 г.